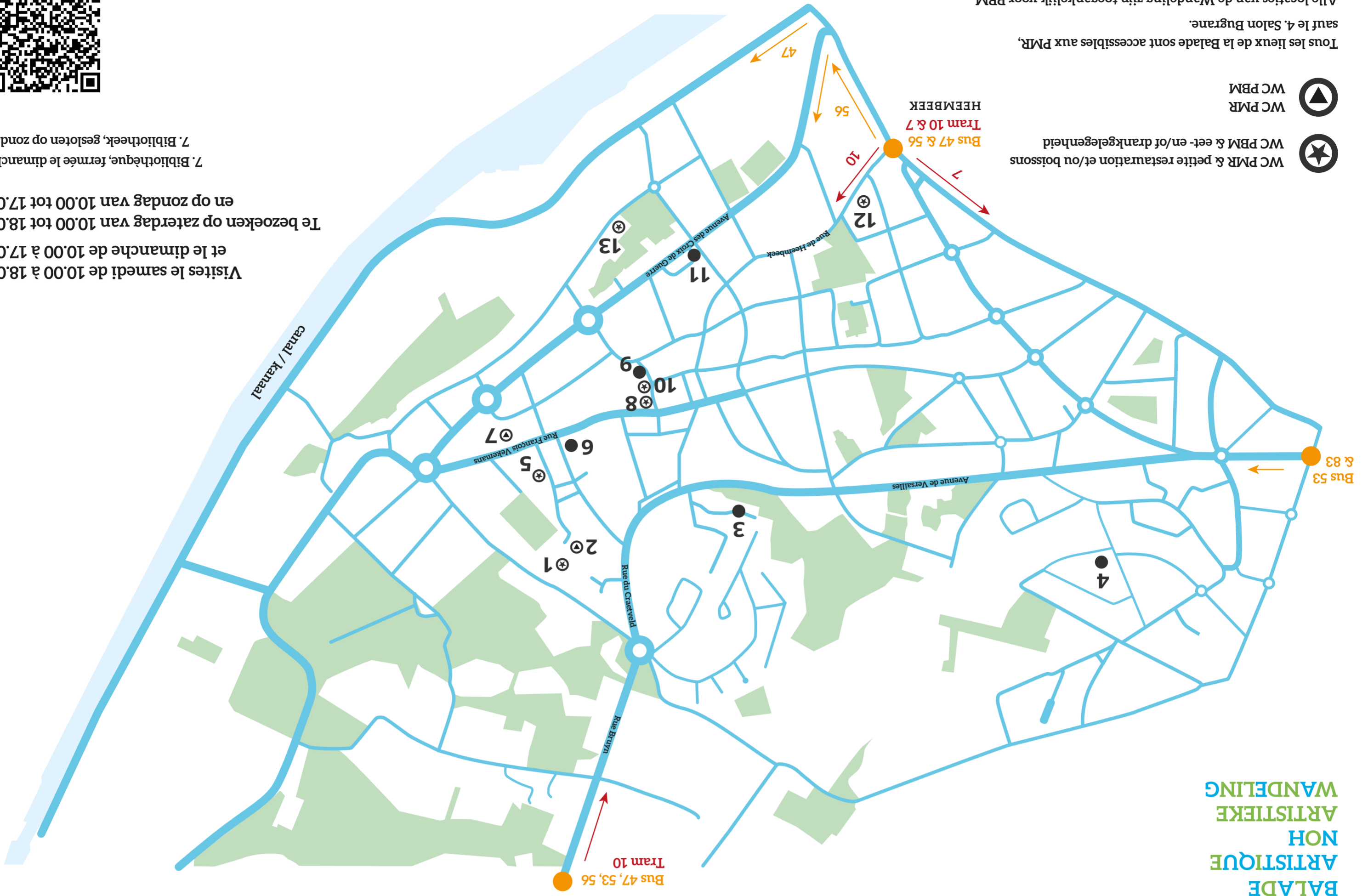




7. Bibliotheek, gesloten op zondag
7. Bibliothèque, fermée le dimanche

Visites le samedi de 10,00 à 18,00
et le dimanche de 10,00 à 17,00
Te bezoeken op zaterdag van 10,00 tot 18,00
en op zondag van 10,00 tot 17,00



BALADE
ARTISTIQUE
NOH
ARTISTIEKE
WANDELING



BALADE
ARTISTIQUE
NOH
ARTISTIEKE
WANDELING

Un projet du Groupe Culture de la Coordination
Sociale Heembeek-Mutsaard

Een project van de Cultuurgroep van de Sociale
Coördinatie Heembeek-Mutsaard

Les 16 et 17 novembre 2024, pour sa quatrième édition, la Balade Artistique sera une nouvelle fois organisée dans différents lieux associatifs et culturels de Neder-Over-Heembeek !!

Sept ans après le début de l'aventure, le Groupe Culture est extrêmement heureux et impatient de vous retrouver. Et quelle aventure ! La Balade a pour vocation de mettre en avant la diversité et les ressources artistiques des habitants et habitantes de Neder-Over-Heembeek, en créant une véritable relation avec les acteurs et actrices socio-culturels de la commune.

Nous vous invitons au **VERNISSAGE le 15 NOVEMBRE à 18h** au centre culturel NOH - Maison de la création pour partager un verre et découvrir le programme. Pour la **CLÔTURE**, rendez-vous le **17 NOVEMBRE à 18h** au Lendrik-GC Nohva pour le concert final !

Op 16 en 17 november 2024 vindt de vierde editie van de artistieke wandeling plaats. De wandeling gaat langs verschillende culturele locaties en verenigingen in Neder-Over-Heembeek!

Zevenjaarna de start van dit avontuur, verwacht de groep cultuur u vol ongeduld en blijdschap op dit evenement. En wat voor één! De artistieke wandeling wil de diversiteit en het artistieke talent van de bewoners van Neder-Over-Heembeek in de kijker zetten en zo een hechte band met de lokale socioculturele partners creëren.

We nodigen jullie op **15 NOVEMBER om 18u** uit om tijdens de **VERNISSAGE** in het cultureel centrum NOH-Maison de la Création het glas te heffen en het programma te ontdekken. Het **SLOT-CONCERT** gaat door op **17 NOVEMBER om 18u** in Lendrik-GC Nohva!

BALADE ARTISTIQUE ARTISTIEKE WANDELING

Neder-Over-Heembeek

15/11

>

17/11

2024

4^e édition · 4de editie



Le bus de la Balade! / Neem deel met de bus!

Les personnes à mobilité réduite peuvent faire appel à un mini-bus pour participer à la Balade. Il viendra les chercher où elles se trouvent (quartier Heembeek-Mutsaard) et les emmènera à un ou plusieurs endroits de leur choix. Le mini-bus est gratuit mais attention, il n'est pas équipé d'un élévateur pour fauteuils roulants.

Mensen met beperkte mobiliteit kunnen gebruik maken van van een minibus om deel te nemen aan de artistieke wandeling. Hij haalt u op waar u bent (in Heembeek-Mutsaard) en brengt u naar één of meerdere locaties van uw keuze. De minibus is gratis maar is niet uitgerust met een rolstoellift.

Réservation / Reservaties

Bus ADO Icarus, à appeler le jour même / te contacteren op de dag zelf : **0471 200 131**

Samedi et dimanche / Zaterdag en zondag
entre/tussen 10-13 h/u & 14-17 h/u

Points Info Punten

Centre Culturel NOH,
Maison de la création
Place Saint-Nicolas 3
Sint-Niklaasplein 3

Gemeenschapscentrum
Heembeek-Mutsaard, GC Nohva
Place Peter Benoit 22
Peter Benoitplein 22

www.quartier-noh.be

Avec le soutien de
Met de steun van:



En collaboration avec
In samenwerking met:



Expositions • Tentoonstellingen

1. LES EGLANTINES DE WILDE ROZEN

📍 Rue Saints Pierre et Paul 15

EXPO

Gilbert Labbé • *peinture à l'huile / olieverf*
Jean Olyslaegers • *peinture à l'huile / olieverf*
Marc Legein • *photographie / fotografie*
Naura Degreef • *dessin / tekeningen*
Peter Borghs • *photographie / fotografie*
Véronique De Bie • *aquarelle / aquarelverf*

ATELIER

Marc Legein • *cyanotype / cyanotype*
SAMEDI / ZATERDAG • 14.00 h/u



2. BEÏTI - LES EGLANTINES BEÏTI - DE WILDE ROZEN

📍 Rue Saints Pierre et Paul 15

EXPO

Fanida Rachida Serghini • *dessin et peinture tekeningen en schilderkunst*
Johan Devesse • *dessin au feutre / viltstift-tekeningen*
Nadia Van Handenhove • *céramique / keramiek*
Patrick Minet • *peinture et dessin / schilderkunst en tekeningen*
Serge Manneback • *dessin / tekeningen*
Stéphanie Royo • *céramique / keramiek*

ATELIER

Patrick Minet, Yasmine El Haydi • *dessin tekeningen*
MERCREDI / WOENSDAG 13/11 • 14.00 h/u
Réservations / Reservatie: yasmine.elhaydi@cpasbxl.brussels



Marianne Hienny • *peinture acrylique / acrylverf*
Monique De Meulenaere • *patchwork*
Nicole Tollet • *peinture acrylique / acrylverf*
Thomas Coucq • *photographie / fotografie*
Wendy Van Wynsberghe • *arts numériques & textiles* • *digitale kunst & textiel*

ATELIERS

Collectif 1984 • *théâtre / theater*
DU JEUDI AU SAMEDI / DONDERDAG TOT ZATERDAG • 09.30 h/u - 12.00 h/u

Réservations / Reservatie: max@collectif1984.com

Conny Roekens • *bougies / kaarsen maken*
SAMEDI / ZATERDAG • 11.00 h/u

Réservations / Reservatie: nicole.frenay@hotmail.com

Laurence Hanon • *lutherie*

DIMANCHE / ZONDAG • 16.00 h/u

Réservations / Reservatie: info@transversale.be

Béatrice Van de Put • *réparation de chaises*
stoelen herstellen

DIMANCHE / ZONDAG • 13.00 h/u



3. SALLE CRAETBOS

📍 Clos du Craetbos 12

EXPO

Carol Van de Vijver • *arts plastiques*
plastische kunst
Marc Jacquet • *aquarelle / aquarelverf*
Marie-Henriette Royo • *arts plastiques*
plastische kunst
Véronique Colette • *crochet / haakwerk*

4. LE SALON BUGRANE

📍 Avenue de la Bugrane 108

5. LENDRIK

📍 Peter Benoitplein 22

EXPO

Amina Boujeddaine • *tapiserie contemporaine*
hedendaagse wandtapijten
Annette Christiaens • *peinture / schilderkunst*
Béatrice Van de Put • *cannage / riet weven*
Cécile Rochus • *céramique / keramiek*
Hoofdstedelijke Kunstacademie Brussel
dessin / tekeningen

6. LA MAISON DES PILIFS

📍 Place Peter Benoit 3

EXPO

Annemie Drabs • *photographie / fotografie*
Michaël Henneaux • *calligraphie spontanée /*
spontane kalligrafie
Stepan Knyazev • *création artisanale à partir de*
pièces de vélo / handwerk met fietsonderdelen



7. BIBLIOTHÈQUE DE NOH

📍 Rue François Vekemans 63-65
Fermé le dimanche / Gesloten op zondag!

EXPO

Fabienne Fontaine • *peinture, modelage et*
macramé / schilderkunst, modelleren en macramé



8. MAISON DE LA CRÉATION

📍 Place Saint-Nicolas 3

EXPO

Catherine Courtoy • *peinture acrylique / acrylverf*
Dominique Clarysse • *peinture acrylique et*
aquarelle / acrylverf en aquarelverf
Luc Demonty • *peinture à l'huile / olieverf*

ATELIERS

Dominique Clarysse • *bijoux / juwelen maken*
MERCREDI / WOENSDAG 13/11 • 15.00 h/u

DIMANCHE / ZONDAG • 14.00 h/u

Réservations / Reservatie: Do.Min.lk.65421@gmail.com

Luc Demonty • *peinture collective*

collectief schilderij

SAMEDI & DIMANCHE / ZATERDAG & ZONDAG

en continu / doorlopend

Catherine Courtoy • *peinture pouring / vergieten*

SAMEDI / ZATERDAG • 14.00 h/u

Réservations / Reservatie: ccourtoy@hotmail.be

France De Belder • *réparation*

de bijoux / reparaties van juwelen

SAMEDI / ZATERDAG • 14.00 h/u

9. MAISON DE LA CRÉATION (ÉGLISE)

📍 Sint-Nicolaasplein 3

EXPO

VITRINE DE LA BALADE / VITRINE VOOR
DE WANDELING

multi-disciplinaire: 1 œuvre par artiste
multidisciplinair: 1 werk per kunstenaar

Izair Duraki • *dessin au stylo / pentekeningen*
Martine Corbiau • *dessin à l'aquarelle, peinture*
à l'huile & sculpture en bois / aquareltekeningen &
houtsculpturen

Nathalie Vanderlinden • *dessin à l'aquarelle*
aquareltekeningen

Sofiane Hassani • *peinture à l'acrylique*
acrylverf

ATELIERS

Martine Corbiau • *dessin / tekenen*

SAMEDI / ZATERDAG • 14.00 h/u

DIMANCHE / ZONDAG • 14.00 h/u

11. ATELIER SERGE DEHAES

📍 Avenue des Croix de Guerre 136

EXPO

Serge Dehaes • *aquarelle, crayon, pastel,*
acrylique, encre de Chine / aquarelverf, potlood,
pastel, acrylverf, Chinese inkt



12. ATELIER AD HOC

📍 Heembeekstraat 57

EXPO

Mathieu Sartenaer • *menuiserie / schrijnwerk*

Nina T Cermacis • *céramique / keramiek*

Sandra Stalens • *céramique, graphisme*

keramiek, grafische vormgeving

ATELIERS

NinaT Ceramics • *céramique - keramiek*

SAMEDI / ZATERDAG • 14.00 h/u

Sandra Stalens • *'En vie d'ailleurs': céramique*

keramiek

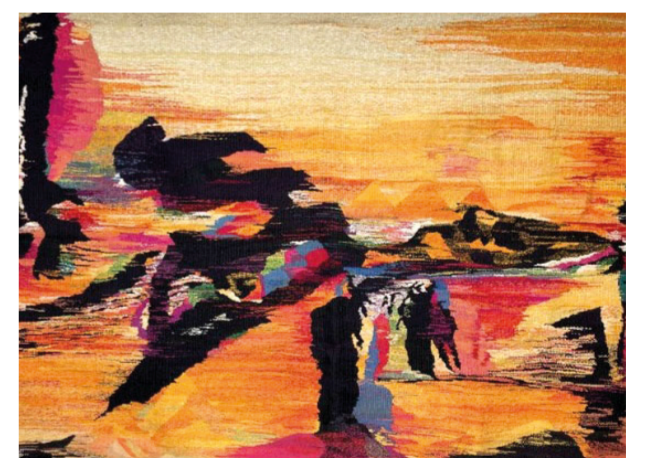
DIMANCHE / ZONDAG • 14.00 h/u

13. LES JARDINS DU 8^e JOUR

📍 Rue des Faïnes 228

EXPO

Résidents TAGO du Jardin du 8^e Jour
Zinnode Party Noord
costumes, croquis, photographies
kostuums, schetsen, foto's



Spectacles & concerts à ne pas manquer • Mis deze voorstellingen & concerten niet

VENDREDI / VRIJDAG 15/11

VERNISSAGE / OPENING

VITRINE DE LA BALADE

VITRINE VAN DE WANDELING

En musique avec BRIMA! / Met muziek van BRIMA! www.cameratabrima.be

+ EmptyNaas • *court métrage des ateliers cinéma*
du Coin Des Cerises / kortfilm van de filmworkshops
van Coin Des Cerises

9. Maison de la création (Eglise) • 18.00 h/u



Marie-Rose Ngendahayo, Alinoë Savary-Kerneis, Elsa De Laurentiis

Lectures théâtrales / theatervoordrachten

7. Bibliothèque de NOH • 14.00 & 16.00 h/u

Chorale de la Maison de quartier

Chorale / koor

10. Maison Saint Nicolas • 17.00 h/u



SAMEDI / ZATERDAG 16/11

Hoofdstedelijke Kunstacademie Brussel

Représentation des cours de musique, de danse et
de théâtre / optreden van de muziek-, dans- en
theaterklassen

5. Lendrik • 10.00 h/u

Collectif 1984 • *Théâtre / theater*

5. Lendrik • 14.00 h/u

DIMANCHE / ZONDAG 17/11

Les Encodés

Huit joyeux-ses violoncellistes / acht vrolijke cellisten

10. Maison Saint Nicolas • 11.00 h/u

Collectif 1984 • *Théâtre / theater*

5. Lendrik • 14.00 h/u

Brussels International Music Academy:
CAMERATA BRIMA

Concert instrumental / Instrumentaal concert

1. Les Eglantines • 15.00 h/u

Un chemin du clavecin au piano

Concert instrumental / Instrumentaal concert

4. Salon Bugrane • 16.30 h/u



PTCHSBCK + HL7

2 CONCERTS POUR LA CLOTURE

DE LA BALADE!

2 CONCERTEN OM DE WANDELING

AF TE SLUITEN!

5. Lendrik • 18.00 h/u



BALADE
ARTISTIQUE
NOH
ARTISTIEKE
WANDELING